第266号

奈良会議所ニュース

発行所：奈良市登大路町36番地2　奈良商工会議所　編集責任者：紺家　稔　印刷所　明新印刷㈱　1部50円
（購読料は会費に含む）

金融推せん状況

（10月分）

マル強　マル経　五件

三件　一、六一〇万円

一、四五〇万円



優良従業員被表彰者決まる

優良従業員表彰選考委員会

当所恒例の優良従業員表彰の被表彰者を決める選考委員会が、先月十七日当所三階において開催された。

委員会には小林会頭、増尾選考委員長ら八名が出席。各事業所より推せんのあった優良従業員について慎重に検討した結果、推せんのあった百十一名全員について表彰することに決定した。

なお、表彰式は、来る二十日午後二時より当所五階大ホールにおいて挙行されることになっている。

11
1990

目　次

公定歩合引上げと景気動向……2
一階展示室・テナントに生れ変わる……3
通行量調査まとまる……4
晩秋の京都を満喫・当所婦人会……5
相談所いんふぉめ～しょん……6
＜人の使い方＞異文化の活用……7
青年部・友好倶楽部便り……8
『女性がつくる新しいマーケット(2)』㈱カミカ　代表取締役　提　江実…9
贈与税について……10



メンズ・ヘア・サロン　こばやし　☎34-4467　●新大宮駅前店（北側）
Cut in HOMME ―オム―　☎26-4378　●一条店（JR踏切東）
（定休日）●毎週月曜日●毎月第3月曜と翌火曜連休いたしております。
TELでの予約も受付致しております。

ルーチェ・RX-7・エチュード・ペルソナ・ファミリア
mazda マツダオート大和
本社　〒630　奈良市三条大宮町212-2　TEL (0742)33-1501㈹
香芝支店　〒639-02　奈良県北葛城郡香芝町大字上中774-1　TEL (07457)7-8981㈹
大宮通り営業所　〒630　奈良市三条大路3丁目1-65　TEL (0742)34-2661㈹
橿原営業所　〒634　橿原市葛本町521-1　TEL (07442)4-3401㈹
西大和営業所　〒636　奈良県生駒郡三郷町三室1丁目12-3　TEL (0745)32-2301㈹
西九条営業所　〒630　奈良市西九条町4丁目1-2　TEL (0742)61-1101㈹
総合サービスセンター

総合企画・設計・監理
株式会社 桝谷設計
代表取締役会長　桝谷博行
取締役社長　五十嵐要朔
本社及び奈良事務所　奈良市大宮町1丁目6番21号　TEL　奈良（0742）34－1461(代)
京都事務所　京都市中京区御池通御幸町亀屋町京都府旅館会館　TEL　京都（075）221－1632(代)

ワードプロセッサの教育は！
オアシススクール
〒630 奈良市大宮町6丁目4-16　新大宮森田ビル3F
☎ 0742（35）1700(代)
★案内状・各種書類作成致します。
オアシス入力センター　FAX (35)1706


春・夏・秋・冬/とびっきりの大山
大自然の中、豪快なゴルフ・テニス・乗馬・スキーなどをお楽しみ下さい。（大山ゴルフパックあり）
スポーツ＆グルメ
だいせん 大山グランドホテル
〒689-42　鳥取県日野郡溝口町桝水高原
☎（0859）52－2131　0120－410550

BEAUTIFUL SCENE
Photo
photo studio W Watanabe
●フライダル・フォト
●ファッション・ポートレート
●ステージ・フォト
●コマーシャル・フォト
■ファッション・ポートレートは本店ヒル4Fイメージスタジオで撮影。
渡辺写真館
●本店/奈良市餅飯殿町26（猿沢池南100m）TEL.(0742)22-3835・26-3344
●支店/近鉄奈良駅前支店（三和銀行ヒル2F）TEL.(0742)26-6660

奈良商工会議所中小企業相談所顧問
相談日・木曜日
特許・実用新案・意匠・商標の出願、審判、鑑定、外国出願
蔦田内外国特許事務所
弁理士　蔦田璋子　弁理士 工学士 法学士　蔦田正人
大阪市中央区瓦町1丁目7番1号 第百生命大阪瓦町ビル（近鉄日本橋より地下鉄「堺筋本町」下車北へ200m東側）
電話　大阪（06）227－5535(代)　ファクシミリ（06）227－5538

NTT
好評販売中！
ハウディ・コードレスホームテレホン CP-R10
販売価格69,800円（消費税別）
（主電話機1台とコードレス電話機1台のセット価格）
◆簡単セットの留守番電話機付きコードレスホームテレホン。
◆外出先からもコードレス電話機からも、リモコン操作ができる。
お問い合わせ・お申込みは、お近くのNTT支店・営業所へ
奈良営業所 ☎0742-26-2542　西奈良営業所 ☎0742-44-1842
100 電話100年 人と情報の未来へ

公定歩合引き上げと景気動向
インフレを事前に防止
住宅・設備投資に影響も

日銀はさる八月三十一日、公定歩合を〇・七五%引き上げて六・〇%とすることを決定し即日実施しました。この決定は当日の午前八時二〇分から開かれた臨時政策委員会でなされたもので、金融・資本市場がオープンする直前の決定は初めてのケースでした。

わが国の金融政策をふりかえってみますと、七八年十二月からの第二次石油危機の下で引き締めが進み、公定歩合は一年未満の間に三・五%から九%へ五回連続の引き上げがなされました。これによってインフレ防止に成果をあげましたが、一方でデフレ的影響が顕在化したため今後は徐々に引き締め緩和に向かい、公定歩合が十回も引き下げられて八七年には二・五%の超低金利が実現しました。

一方、わが国の景気は八六年十一月の底入れ後、長期拡大の道を歩みはじめましたが、次第に製品需給の逼迫、人手不足、通貨供給量の増大などインフレ圧力が強まったため、再び引き締め政策に転じました。今回の公定歩合引き上げは第五次にあたり、年六%台の水準は八年八カ月振りのことです。ところで今回の引き上げにあたって配慮されたことは、上記大型景気下に芽生えたインフレ圧力に加え、イラクのクウェート侵攻など中東情勢の緊張で原油価格が急上昇したため、インフレ心理に火がつくのを防ぐという目的がありました。

ところで物価の動向ですが、海外では八月の米国の消費者物価上昇率が前年比五・六%、英国が同一〇・六%と早くも上昇率を高めています。これに対し日本の八月の卸売物価も四カ月振りでプラスに転じましたが、引き続き落ち着き圏内にあります。ただし高値原油の入着は九月中旬以降であり、またすでにガソリンをはじめ石油製品の値上げが実施されましたから、先行き物価上昇傾向が強まることは避けられない見通です。

ところで今回の利上げにあたり、日本の政策当局がもうひとつ配慮した点は、米国経済への影響です。すなわち米国経済は、景気後退とインフレ悪化の心配を抱えていますが、日本の利上げが日米の金利差を縮小させ、ドルの大幅下落を招きかねないからです。現時点では、一時に比し確かに円高・ドル安が進んでいますが、日本にとっては原油価格の上昇を相殺し、また米国にとっては輸出拡大の要因となるため、当初懸念されたような米国から批判が高まるといった展開にはなっていません。

次に利上げによる国内経済への影響ですが、日本経済自体、二度の石油危機を経て石油節約型経済に移行したため、現状程度の原油価格、金利水準では影響は軽微で、消費、設備投資、住宅投資の腰はいぜん強いと思います。

ただ何としても中東という不確定要因を抱えており、もし原油価格が一バレル四〇～五〇ドルへと一段と高騰して再度利上げがなされるようなことになれば、まず住宅ローン金利の上昇で住宅着工件数が、また低利資金調達難から設備投資計画の見直しという動きが顕在化すると思います。低金利時代から高金利時代に移行して、この九月で四十六カ月経過した長命景気も転機を迎えたことは間違いありません。

三菱総合研究所
情報管理部長　坂本俊造

決算説明会が待っています
『あなたのための決算説明会』
来月4日、中央公民館で

今年も決算の時期が近づいて来ました。

一年間の努力の総仕上です。

正しい納税をするために、余裕をもって決算を行い、適切な申告をしましょう。

当日は、決算の仕方から、気付きにくい簡単な誤り等について、あなたのためのアドバイスを準備しております。

又、消費税につきましても申告書の書き方等について説明を行いますので、是非おこしください。

平成二年青色申告白色申告決算説明会
日時　十二月四日(火)
　　午後一時三十分～同四時三十分
会場　奈良市立中央公民館
　　五階ホール室
（奈良市上三条町二三－四）

「国連懸賞論文」募集

日本国際連合協会奈良県本部では、次の要項により論文を募集している。

▽応募資格
県内に在住する者（県出身者で県外に在住する者を含む）及び県内の大学、研究機関、民間企業等に在学又は勤務する者

▽テーマ
「二十一世紀に向け、奈良県の国際化をいかに進めるべきか？」

▽論文の形式
B4版、四百字詰め原稿用紙十五枚以内、縦書きワープロ可

▽締切り
平成三年一月五日（当日消印有効）

◎送り先・問合わせ
奈良県企画部国際課内
国連協会奈良県本部
国連懸賞論文募集係
TEL㉒一一〇一㈹

21世紀を勝ち抜く為の〝企業力づくり〟をお手伝いする
「総合経営コンサルタント」
有限会社 あすか経営コンサルタント
企業診断、労務診断による経営、労務管理の改善指導
採用から退職まであらゆる人に関するコンサルティング
OAシステムの導入から運用までの実務指導
(〒630) 奈良市大宮町6－2－10　Tel (0742) 35－1259
奈良タカタニビル　3F　Fax (0742) 33－4041

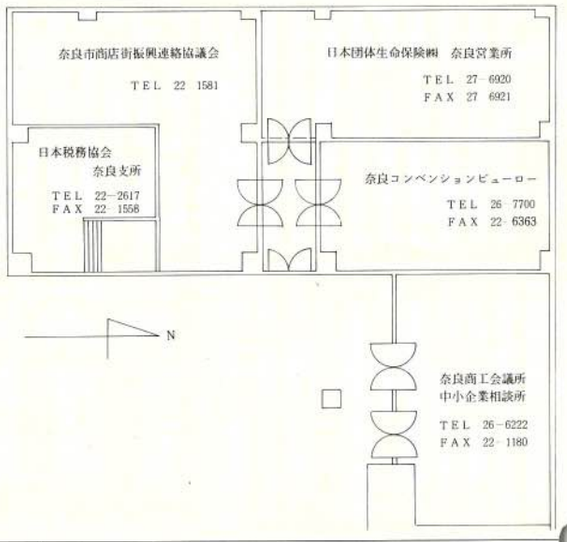
総合企画・設計・監理
株式会社 福本設計
代表取締役会長　福本　毅平
代表取締役社長　福本　良平
○奈良事務所　TEL0742(34)2800代
奈良市大宮町6丁目4番地の21　〒630
○大阪事務所　TEL06(945)4691
大阪市中央区内本町1丁目1番10号　〒540
カザマビル9F
○京都事務所

中小企業相談所を拡張
コンベンションビューローは一階に移転

懸案であった当所一階の改修工事がこのほど完成。当所中小企業相談所が拡張されたほか、二階にあった奈良コンベンションビューローが一階に移転することになった。

事務は今月一日から開始している。

その他のテナントの配置は下図のとおり。



奈良県最低賃金改正のお知らせ

奈良県最低賃金が、平成二年十一月七日から左記の金額に改正されることになりました。

日額は四、〇〇九円です（改定前　三、八一一円）
時間額は五〇二円です（改定前四七七円）

産業別最低賃金は次のとおりです。適用にあたっては十分ご注意下さい。

〔産業別最低賃金〕…（日）は「日額」、（時）は「時間額」
◎新産業別最低賃金
☆発電用・送電用・配電用・産業用・民生用電気機械器具・電子機器用・通信機用部分品製造業　（日）四、三三七円　（時）五四三円
☆一般機械器具製造業　（日）四、三四五円　（時）五四四円
☆自動車小売業　（日）四、四〇九円　（時）五五二円
◎従来の産業別最低賃金（七業種）
★食料品・飲料・飼料製造業〈一般〉　（日）四、一四四円　（時）五一八円
★木材・木製品・家具・装備品〈一般〉　（日）四、一四八円　（時）五一九円
★新聞・出版・印刷業　（日）四、一四四円　（時）五一八円
★プラスチック製品製造業　（日）四、一四〇円　（時）五一八円
★窯業・土石製品製造業　（日）四、三四一円　（時）五四三円
★機械・金属製品等製造業及び自動車整備業　（日）四、一五二円　（時）五一九円
★卸売・小売業　（日）四、二〇八円　（時）五二六円

〈製材熟練等〉　（日）六、五二七円　（時）八一六円

経営管理は記帳から

企業経営において基本となるのは『記帳』という作業。この基本をおろそかにしていたのでは健全な経営管理はできません。

記帳を毎日の習慣にして頂きたいものです。

記帳の仕方がわからないという方は当所中小企業相談所までご遠慮なくお問い合わせください。

TEL㉖六一二二㈹

岡専印刷・岡専ビルシステム
岡本専商株式会社
〒630 奈良市法蓮仲町1086 ☎0742-22-0940

ルーチェ・カペラ・ファミリア・タイタン・ボンゴ
マツダオート奈良
■本社　奈良市神殿町713　☎(0742)62-1231
レジャーにビジネスに
マツダレンタカー
■奈良営業所 ☎62-1238　■JR奈良駅前営業所 ☎23-6700
■近鉄新大宮駅前営業所 ☎36-1250

名誉総裁高松宮賞・奈良県知事・奈良市長各賞受賞
民芸菓子
お菓子いとをかし
福栄堂
銘菓 手づくり みそせんべい 本舗
株式会社 横田福栄堂
奈良市二条町1丁目3番17号
TEL 0742(33)0418　FAX 0742(35)0990

ユニホーム
未来をイメージします
お店のユニホーム　工場のユニホーム
オフィスのユニホーム　（1枚より製作します）
株式会社 絵満（えま）
奈良市学園大和町3-122-1
TEL 0742（46）3912
FAX 0742（45）0056

通行量調査

国際文化観光都市にふさわしい商店街作りを
過去二番目の低水準

市内商店街の整備、活性化等の機能強化のための指針とするため、当所が毎年継続的に実施している通行量調査がこのほどまとまった。

それによると、八月五日㈰、六日㈪両日において、十六商店街（二十四調査地点）の総通行量は三十六万二千六百人で、また対前年度比六・九％の減少を示した。これは、五十一年度調査以来五十九年度に次ぐ低い水準を記録した。

魅力ある商店街への脱皮が必要

原因として上げられるのは、今年の異常な暑さの影響もさることながら、「ビブレ奈良店」の開店、ファッションビルへの建替が進むなど商業施設が充実してきているにも拘らず減少傾向がみられることから、人を呼び込むための「商店街」あるいは「まち」全体として魅力ある行事、イベント等が少なかったことに原因があると思われる。

今後、この現実を踏まえながら国際文化観光都市にふさわしい「にぎわい性」「華やかさ性」「ファッション性」等を兼ね備えた商店街に脱皮していくことが重要であるのはもちろんのこと、今後一層の商業集積に努めることが必要である。

〔調査概要〕
▽調査日時
・平成二年八月五日㈰
午前十時～午後六時
・平成二年八月六日㈪
午前十時～午後六時
▽調査地点
二十四地点
▽調査方法
場所別・方向別・時間別に中学生以上の男女を調査（自転車・ミニバイクを含む）。

旧市街で目立つ減少傾向

次に旧市街地と西郊と新市域に分けて通行量の動向をみると、旧市街地（十六地点）では二十七万五千七百二十人で七・二％減、西郊（八地点）では八万六千八百八十人で五・八％減で、古い商店街の多い旧市街地での減少が目立つ。

日曜日・月曜日の総数で通行量の多い上位五商店街は次のとおりである。

上位五商店街は奈良市の顔と言うべき存在で、その減少率（十一％減）は全体の減少率（六・九％減）よりも大きく、これは通行量からみるかぎり、「まち」の中心が衰退傾向を示すものと思われる。

〔曜日別動向〕

曜日別にみると日曜日は十八万八千三百八十三人で三・一％減、月曜日は十七万四千二百十七人で一〇・七％で月曜日の減少が目立っている。

主要商店街の通行量の現状

奈良市の主要商店街である東向、三条通、もちいどのセンター街、小西通の通行量の現状をみると、まず東向商店街は市内商店街の中核的存在で市の表玄関である近鉄奈良駅に接し、観光客も多く通行量は最高を示している。時間的動向においても十時から次第に多くなり、午後五時頃まで増加し続けるという繁華街タイプで「にぎわい」がある。さらに同商店街の北入口地点（奈良県経済会館前）から南端地点（寿し常前）への多くの通行量がみられ、従来からの懸案であった東向、三条通、小西通へ回遊する面的拡がりが窺われる。

三条通商店街は、JR奈良駅から春日大社へ通じる古くから門前町として栄えた商店街で、コミュニティー道路化、ファッションビル等整備がすすみつつある。同商店街は通行量の動向からダイエー地点、第一勧銀と第一生命地点、南都銀行本店地点、天平ホテル地点の四地点に分けられ、それぞれ特性を有している。

もちいどのセンター街は古くからの買回品商店街であるが、通行量は東向商店街の約二分の一で南端までいくと四分の一に減少し、人の流れが南端まで南進しないことが大きな問題である。しかし、今回日曜日のもちいどの、西寺林、鶴各商店街で通行量の増加がみられた。今後は「ならまち」へのルート上にあることに着目して、積極的なPR等が必要と思われる。

小西通商店街は「ビブレ奈良店」のオープン、「いそかわ」の改装閉店という二つの要因から従来からの最寄品的性格が強かった商店街から買回品商店街への移行がみられ、通行量がかなり減少している。

最後にそごう地点（東側西側）での通行量は、それほど多くはなくバス、車を利用しているものと思われる。

＜総数で通行量の多い5商店街＞

今年度順位	前年度順位	商店街名	地点名	通行量(人)	対前年度増減率(%)
1	①	東向商店街	奈良県経済会館前	37,747	－8.3
2	②	三条通商店街	ダイエー前	31,490	－16.6
3	④	東向商店街	寿し常前	31,393	－9.4
4	③	西大寺東商店街	大和銀行前	30,466	－16.8
5	⑤	小西通商店街	三和銀行東側	27,834	－1.9
			合計	158,930	－11.0

＜日曜日で通行量の多い上位5商店街＞

今年度順位	前年度順位	商店街名	地点名	通行量(人)	対前年度増減率(%)
1	①	東向商店街	奈良県経済会館前	20,836	－6.2
2	②	東向商店街	寿し常前	17,771	－8.9
3	③	三条通商店街	ダイエー前	17,005	－11.1
4	④	西大寺東商店街	大和銀行前	14,307	－21.7
5	－	三条通商店街	南都銀行本店前	12,988	－11.5
			合計	82,907	－9.1

＜月曜日で通行量の多い上位5商店街＞

今年度順位	前年度順位	商店街名	地点名	通行量(人)	対前年度増減率(%)
1	①	東向商店街	奈良県経済会館前	16,911	－10.8
2	③	西大寺東商店街	大和銀行前	16,159	－12.0
3	④	小西通商店街	三和銀行東側	14,959	－8.0
4	②	三条通商店街	ダイエー前	14,485	－22.3
5	⑤	東向商店街	寿し常前	13,622	－10.0
			合計	76,136	－12.9

C&C Computers and Communications
新発売　NEC
NECパーソナルファクシミリ〈スピークス3〉
気もちは声だけじゃ伝わらない。
だからスピークス。
speax3
標準価格167,000円(税別)〈取付調整費別途〉15,000円(税別)
日本電気株式会社　奈良支店　〒630 奈良市高天町22 2(安田生命ビル)　☎(0742)26 1622
〈販売店〉奈良デュプロ㈱ ☎(0742)62 1771　近畿オーエーシステム㈱ ☎(0742)26 1695
この広告に掲載の商品及び取付調整費、オプション等について消費税は含まれておりません。ご購入の際、消費税が付加されますのでご承知おき願います。

晩秋の京都を満喫

当所婦人会十月例会



当所婦人会の十月例会は先月十六日、斉藤会長ら二十五名が参加して、京都嵐山方面への県外研修として実施された。

一行は、まず月桂冠大倉記念館で日本酒の伝統的な作り方と道具類を見学。続いて坂本龍馬で有名な寺田屋では幕末の当時を偲んだ。

この後、嵐山において昼食をとり、晩秋の京都を満喫した。

新幹線エコノミー切符販売について

当所では、会員サービスとして、東京～大阪間のエコノミー切符を取扱っております。ご利用ください。

※詳細については、当所総務課までお問い合わせ下さい。☎（二六）六二二二㈹

		一般	エコノミー
料金	普通	12,970	11,840
	グリーン	17,520	14,310

倒産に陥らないために

③ 盛衰を分ける設備投資

「約一〇年前に、〇〇業から△△業へ業種転換したのだが、△△業も思わしくなくて困っている」との相談。

詳しく設備投資の内容を聞くと、大変な重装備、しかも機械の稼働率は極端に低い。当然、赤字の累増である。

設備投資とした時点は、△△業も一寸したブーム状態であった。それで、ソレッとばかり先行きを充分見通すこともなく飛びついた感がある。商況はその時点がピークで、以後下降を続け、現在では構造的不況業種である。しかも全くの下請け加工であるため、利益の上る経営計画はどうしてもたてることは困難。

設備投資は、通常、より以上の利益を獲得するために行うもの。それが、逆に赤字を生み、企業そのものを危くする場合がしばしばある。すなわち企業の盛衰を分けるものであるから、もみにもんで決断していただきたい。風評にまどわされたり、見栄にとらわれたりは論外である。進むも勇気、退くも勇気である。

福田商工調停士（石川県商工会連合会）

経営安定特別相談室

あなたの街の家具専門店
暮しに奉仕
森本家具
モリモト家具
●西大寺本店　奈良市二条町1－1－9　☎0742(33)7671㈹
●生駒店　生駒市谷田町1250　☎07437(4)2181㈹
●郡山店　郡山市丹後庄町角垣内　☎07435(6)2731㈹
●橿原店　橿原市四条町660－1　☎07442(2)4545㈹

営業種目
火災・自動車・傷害・賠責保険
ガン・痴呆介護・医療保険
第二電電特約店(長距離電話サービス)
関西テレメッセージ特約店(ポケットベル)
ゴルフ会員権売買斡旋
南都商事株式会社
〒630 奈良市登大路町36－2　奈良商工会議所4F
TEL 0742 (26) 6203　FAX 0742 (27) 1267
(南都銀行グループ)

相談所
いんふぉめ～しょん

『改正商法と中小会社』
（パートⅠ）

商法等の一部を改正する法律が、平成二年六月二十二日に成立し、六月二十九日に平成二年法律第六十四号として公布されました。この改正法は、株式会社にはじめて最低資本金制度を導入するとともに有限会社の最低資本金額を引き上げるという内容を含んだものであり、わが国に百五十万社近くあるといわれる小規模な株式会社および有限会社に相当大きな影響を及ぼすものであると予想されます。

そこで、最低資本金制度の導入の点を中心に、改正法の中で、小規模会社にかかわりの深いと思われる事項を、パートⅠ、パートⅡにわけて紹介いたします。

改正法の施行期日は、公布の日から起算して一年以内の政令で定める日とされています。改正法の施行期日を定めるこの政令は平成二年七月の時点ではまだ公布されていませんが、施行期日は平成三年四月一日と定められる公算が高いと思われます。

1　株式会社に最低資本金制度が導入されました。

◎株式会社の資本金は一〇〇〇万円以上であることが義務付けられました。

◎有限会社の資本金は三〇〇万円以上であることが義務付けられました。

◎既存会社には五年間の猶予期間が設けられています。

〔制度の内容〕

株式会社は、改正法施行後に新設される会社も、施行前から存在する会社（既存会社）も、資本金は一〇〇〇万円以上でなければならないものとされました。

有限会社は、これまで資本金は一〇万円以上でなければならないとされていましたが、今回の改正で、新設会社、既存会社を問わず、三〇〇万円以上でなければならないものと改められました。

ただし、既存の株式会社と有限会社については、低資本金額を達成するまでに新法施行期日から五年間の猶予期間が認められます。

2　既存会社には特例措置が認められます。

◎既存会社には五年間の猶予期間があります。

◎増資の方法には金銭出資、現物出資のほか、株式会社の場合には法定準備金（資本準備金・利益準備金）、および配当可能利益の資本組入れがあります。

◎増資をしない場合、特例措置として五年間は、合資会社、合名会社への組織変更が認められます。

〔猶予期間〕

新法施行前から存在する株式会社についても、最低資本金制度が適用されますが、その適用が新法施行後五年間は猶予されます。既存の有限会社については、この猶予期間中は旧法にする最低資本金額（一〇万円）が適用されます。最低資本金を満たさない会社は、この間に増資をして基準を達成すればよいわけです。

猶予期間も五年間設けられていますので、事業形態としていかなるものがふさわしいかを検討しながら、新しい制度に適合していけば良いと思われます。

（㈱商事法務局研究会「改正と中小会社」より）

大型店の調整結果について

第二種大規模小売店舗について十月二十四日左表の通り事前商調協で結審がなされました。

（第二種）　**大規模小売店舗法に基づく届出調整結果一覧表**

建物の名称	所在地	設置者	建物の延面積	店舗面積（3条）	主な小売業者	閉店時刻	休業日数	開店日予定日
いそかわ尼ケ辻店	奈良市宝来1－8－18	松田徳憲 喜多康裕	1,063㎡	既存 498㎡ 増加 74㎡ 572㎡	㈱いそかわ 480㎡	午後8時	年間40日	平成3年4月1日以降

平成2年10月24日
奈良商工会議所商業活動調整協議会

お知らせ

近年、POSシステムを導入する小売業の増加に伴い、商品を納入する卸売業者や製造業者の方々にJANコードのソースマーキング（印刷表示）を求めるケースが増えております。

自社商品にJANコードをソースマーキングするには、㈱流通システム開発センターに対して登録申請を行い、商品メーカーコード（番号）を付与してもらう必要があります。

当所におきましても、このJANコード印刷表示に必要な商品メーカーコードの新規登録、更新登録の受付を代行しております。

詳細については当所業務課㉖六二二二までお問い合わせください。

ご利用下さい
JANコード
登録事務

まごころこめて家づくり街づくり
土地建物分譲・仲介・賃貸
三和住宅株式会社

本社	〒631	奈良市西大寺町東町2丁目1番63号（近鉄西大寺北口前）	TEL0742（36）3030
大阪支店	〒543	大阪市天王寺区東高津町12番16号（上六ビル1階）	TEL 06（761）5550
高の原支店	〒631	奈良市右京1丁目4－1（サンタウン総合展示場内）	TEL0742（71）7000
新大宮支店	〒630	奈良市大宮町6丁目2の2（サンワ新大宮ビル1階）	TEL0742（35）2525

親しめる　行動する　商工会議所

人の使い方

学校を卒業してすぐ入社してその企業内で育ってきた者を〝子飼い〟。他社での勤務経験を持つなどして中途採用された者を〝よそ者〟など呼んで処遇面などでも差別をするといった風潮が、わが国企業にはどこでもみられた。

とくに年功序列、終身雇用のはっきりしている大企業などでは、今日でもまだこの差別は強いものがあるが、最近はわずかづつではあるがこれが崩れつつある。

これは、企業が多角化を進めたり、新技術を導入したりする必要から、外部の人材に頼らざるをえなくなっているが、これまでのように中途採用者を差別などしていると、この必要な人材を確保できなくなったためである。

能力主義を標榜する以上、これまでのような差別があるのはおかしなことだが、いまだに年功意識が根強い子飼いの社員も少なくないために、そのバランスに苦慮している企業が多い。今後この差別の解消がどの程度の早さで解消していくかは予測しがたい。

異文化の活用



そうした差別の問題は一応おくとして、中途採用者をとり入れていくことは、企業にとって二つのメリットがある。

その一つはいうまでもなく、即戦力として活用できるということだが、あと一つは、異質の文化、すなわち他社での慣習とか管理の方法、従業員の育成方法、各種の技術といったものから経営理念といったものまでも含めてを知り、そのなかで優れたものを吸収する機会をもてることである。

ところが、この後者のメリットをともすると軽視する企業が多い。軽視するところか、異質ということで排除しようとするところも少なくない。

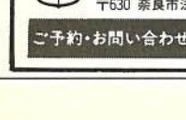
〝うちの会社にはうちの会社のしきたりがあるから、それに早くなじんでほしい〟とか、〝当社に来た以上、すべて当社流にやってもらいたい〟などと、中途採用者に要求するのがそれである。

企業側とすれば、それまでに築いてきた秩序とか体系、価値観などを崩されてはたまらないといったことから、こうなるのであろうが、しかしこうした姿勢では発展は望めない。

かつて日本の浮世絵が欧州の絵画に影響を与え印象派を生んだように、異質のものをうまく取り入れていくことが新しい文化が生まれ、それが発展に結びついていくことが多いものである。

これを考えるとき、せっかく異文化を持った者がはいってくるのであるから、それをできる限り活用することを考えるべきではなかろうか。

（内田知二）



国民公庫だより

年末資金のご案内

年末資金のご準備はお早目に！お役立てください。有利なこくきん資金。

【普通貸付】

▼ご融資額　三、五〇〇万円以内（特定の設備資金五、二〇〇〇万円以内）

▼ご融資期間

運転資金　五年以内

設備資金　一〇年以内（特定の設備資金　二〇年以内）

なお、ご融資期間を超えるお取り扱いをご希望の方は、ご相談ください。

▼利　率　年八・三％（固定金利）（平成二年十一月一日現在）

○短期資金のご利用もできます。

進学資金のご案内

十一月一日から、「国の進学ローン」の取扱いを開始します。

高校、大学などに進学するための資金を必要とされる方は、利息が安く、手続きも簡単ですので、お気軽にご相談ください。

▼ご融資額　一進学者あたり一〇〇万円以内

▼ご融資期間　五年以内

ただし、大学・高専等修業年限が四年以上の学校に進学される場合は六年以内

なお、詳細につきましては、奈良商工会議所へご照会ください。

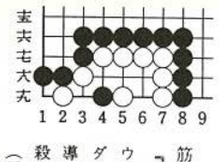
TEL　二六－六二二二㈹

国民金融公庫奈良支店

奈良市内待原町五一－一

TEL（〇七四三）三一－八〇四一

詰碁問題



黒先

白を殺す手筋は。

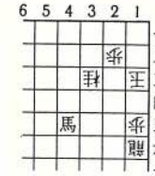
「ヒント」コウでは失敗。ダメヅマリに導き無条件で殺して下さい。

（三分で解ければ有段の感覚）

出題／六段　小西　泰三

（解答は11ページ）

詰将棋問題



持駒　金銀

「ヒント」攻めの手順に注意。

（5分で初段～二段）

出題／六段　田辺　一郎

（解答は11ページ）



古き都のおもてなし
奈良ロイヤルホテル
〒630 奈良市法華寺町254 TEL.0742-34-1131
ご予約・お問い合わせ 0742・34・1131

奈良はいま世界へ、未来へ、ホスピタリティーの新時代。

日本を代表する国際観光都市であり、21世紀のモデル都市〝関西文化学術研究都市構想〟の中にある奈良。「奈良ロイヤルホテル」は、新しい時代に向って動き始めた古都奈良で、世界の人々をお迎えするにふさわしい、国際感覚と格調をもったホテルです。

- インターナショナルグレードの和・洋120の客室
- あらゆる集いに対応する、大・小11室の式典会場（最大2000名収容）
- 総合結婚式場（神前・仏前式場、写真室、着付室、控室完備）
- 味とくつろぎのレストラン&バーラウンジ/ロビーラウンジ・会員制バーラウンジ・イタリアンレストラン・日本料理
- ヘルシー&スポーツ　奈良ロイヤルスポーツクラブ/天然温泉プール・レディース&メンズサウナ・アスレチックジム等
- 300台収容の大駐車場

経営改善のお手伝い―マル経資金

青年部便り

九月例会開催報告書

総務委員長岡崎育史

去る九月二十一日、九月例会が開催されました。

今月例会では、福井甚三君、奥田龍一君、福谷仁良君の三名の新人を迎えました。

今例会は、十一月例会の「おん祭勧進・能楽コンサート」への決起集会を兼ねたもので、おん祭と能楽の知識を深めていただこうと企画いたしました。

まず南都楽所楽頭で奈良大学教授の笠置侃一先生には「おん祭に学ぶ」と題して、おん祭と能楽のかかわりを教えていただきました。

次に能面師、丸尾万次郎先生の能面を前にしての講演。本物の芸術家の本音のお話でした。能面の微妙な色の違いで年令を表わす事や目の色で区別する事、また、能面を作ることは商売としてはやっていけない事等興味深いお話を聞くことができました。

出席者小林会長他五十一名

十月例会開催報告書

涉外委員会杉野之謙

平成二年十月十七日十八時、ドラマチックな例会のはじまりである。数ケ月をその準備に費した講師例会である。松村委員長率いる涉外委員会の努力により実現した特別ゲスト、他団体青年部のメンバーが五F大ホール最前列を占め、正しく合同例会の様相。

「開会宣言」名司会の栗田副委員長の進行により松村委員長に続き、小林会長が壇上へ。謝辞の後「久々の経済の話」と講演内容を強調。続いて大和高田商工会議所青年部直前部長木本正義氏より来賓代表のあいさつ。（来賓＝大和高田・生駒商工会議所青年部、三宅町・大宇陀町商工会青年部の皆様。計十二名）



十八時四〇分講師御登場である。岩井洋氏、南都経済センター理事長。「あたらしい奈良に」。発展の為には独自性を大事にせよ。個々の違いを認めよ。幸福のあり方は変わった。奈良を良くするには民間しかない！。と〝KARAKUCHI〟の一時間余。ありがとうございました。

◎十月新入会員

秋元商店・中村庫治

十月現在会員数

百二十三名

友好倶楽部便り

〔月例会開催報告〕

十月九日㈫正午より

講師　航空自衛隊幹部候補生学校長　空将補　石津節正氏をお招きいたし、「最近の世界情勢と日本の防衛」と題し有意義な講話を拝聴しました。

〔今後の行事予定〕

◎家族忘年会

十二月二十五日㈫午後六時より開催予定いたしておりますのでご家族お揃いでご出席賜りますようお待ち申し上げます。

〔会員だより〕

◎名義変更

・奈良トヨタ自動車㈱
取締役副社長　菊池攻氏
㊐菊池久武氏

・㈱ニチイ奈良ビブレ
店長　鈴木　雪夫氏
㊐榎本　斉氏

・田中ホテイヤ
店主　田中　敬子氏
㊐田中　常次氏

・三笠物産㈱
代表取締役松岡　恵司氏
㊐松岡　太郎氏

◎訃報

・㈱三和山本　代表取締役社長　山本憲司氏

九月二十二日ご逝去されました。謹んでご冥福をお祈り申し上げます。

〔同好会だより〕

◎俳句同好会十月会より

佐川　太門

・秋天（しゅうてん）につられて高し
大佛殿
松尾　柊

・一日か二日は挿せり
赤い羽根
沢井　鹿声

・赤とんぼ刈田の水を
打ちに来る

◎ゴルフ同好会

・十月一日二日の両日第三回ゴルフコンペを白山ヴィレッジゴルフ倶楽部（三重県一志郡白山町）に於いて開催いたしました。

入勝者は次の通りです。

優勝　㈱ウヤマスポーツ
鵜山　靖男氏

二位　㈱ブレーメン
吉川　昌三氏

三位　㈱中江製作所
中江　武雄氏

・第一日目

優勝　㈱ウヤマスポーツ
鵜山　靖男氏

二位　㈱ブレーメン
吉川　昌三氏

三位　㈱ニチイ奈良ビブレ
鈴木　雪夫氏
㊐榎本　斉氏

・第二日目

※第四回ゴルフコンペ

とき　十二月六日㈭

場所　加茂カントリー倶楽部

友好倶楽部事務局

電話　二二　七〇九〇

ユーザーの心を製品に生かす
明新印刷株式会社
営業本部・工場　〒630 奈良市南京終町3丁目464番地　TEL 0742(63) 0661(代)　FAX 0742(63)0660
本　社　〒630 奈良市橋本町36　TEL 0742(23) 3131(代)　FAX 0742(26)0093
大阪営業所　〒543 大阪市天王寺区上本町6-6-1　TEL 06(771)4501・4696　FAX 06(773) 0492

女性がつくる新しいマーケット(2)

「女老外」――差異を認めた調和の時代へ

㈱カミカ
代表取締役社長　堤　江実

東大の木村尚三郎先生といえば、ご本業のヨーロッパ中世史もさることながら、時代に対する明快な視点が、いつも小気味よく決まっていてファンが多い。先生が最近おっしゃっている言葉が、大層気になってしまったので、ここにご紹介したい。

〝これからは、ジョローガイの時代だ〟と先生はおっしゃる。

〝エッ？　女郎買いですか？〟と私。

〝イヤ、女老外ですよ、女老外！〟と先生。

早まってはいけない。これは、お女郎さんの話ではなく、女性と老人と外人の話なのだと言う。

国際化、高齢化、女性化の三題ばなしで日本が大転換をとげはじめた八〇年代、フセインさんのおかげで、史上まれな好景気もいつまでと、暗雲たなびきはじめたとはいうものの、まだまだ日本はのった波のいきおいの中、人手不足は深刻になるばかりの九〇年代の幕あけ。まさに、先生のおっしゃる通り、女老外の条件はバッチリ決まった感がある。

しかしながら、これを、単に成人男子の数が足りないから、代替労働力として女性、老人、外人にまで手をのばして――と考えたのでは、時代の波にまきこまれてあえなく沈没はまぬがれない。

お客は、いつまでたっても女性と若者、供給・生産側は成人男性の図式には、とっくにカビが生えている。

消費社会の華やかさになじみの良いのは、女性と若者と思っているうちに、ターゲットだったはずの団塊君たちが、もう立派なオジサン世代、おじいちゃま、おばあちゃまたちだって、寝たきり、ボケは、高齢人口の一割強、あとの方々の中には、今日はパリ、明日はバハマ、ワルツもタンゴも、ディスコだってという元気印もふえている。

消費のシーンが、多様な年齢層、多様な価値観、多様なライフスタイルのるつぼになってきた。以前のように、私作る人、あなた買う人と単純に定義づけてすんでいた時代とはちがう。

と、ここまでは、かろうじて、マーケティングの先生方も、ふうふう言いながら追いついた。

問題は、これから先だ。消費シーンだけが変わって、生産シーンは変わってないと、どこかで安心している人たちがいる。

昔ながらのピラミッド型のオトコ社会。たまたま人手不足だから、まあ、女性化、国際化、高齢化というから、ためしに門を開けてみよう。

この程度だから、四大卒を鳴り物入りで採用し、四、五年たつと、もういけません。はじめは、なかなかカシコイ、テレビキャスターみたいにキリリときれい、ウン、かわいい、かわいいといってチヤホヤしていたのが、ある程度になると、そこから先は、さて誰が責任をもって育てるのやら、会議には出席させたものやら、どうしよう。〝オレ、知らない！〟とうろたえて、できることなら部下に配属だけはごかんべんを……となる。

これでは、希望に燃えて入ってきたデキル女性たち、挫折と不満のあげく、中途退社で、ちょっと留学でもとドロップアウトしてしまう。

要するに、女性を男性と対等の能力を発揮するかも知れない人材として長期で育て、生かすヴィジョンをもてる男性がいない。これまでの企業社会がそのように作られていなかったのだから仕方がないが、これからは、そうはいっていられない。

女性だけではない。高齢者、外人、どれも、いままでの対社会型の会社の中では、全く異質の価値観をもった人々だ。異端をはじきとばし、よせつけず、均一なグループではじめてエネルギーを発揮して来た村社会の中には入れてもらえなかった層だ。

女老外の時代とは、生産の核構造としての企業そのものが時代の中で、多様な価値観を受け入れ、差異を認めた上の調和という新しいテーマをつきつけているということであろう。

ゆるぎもない男性社会が、女性たちや老人たち、外人たちを相手にマーケットをつくり、商品を供給するという論理は、いまや破綻している。

女老外は、社会の構造自体を根底からゆるがす価値観のパスワードだ。

変わるのは男性、変わらなければならないのがオトコ社会という。なつかしい呼び名であろう。

（おわり）

中小企業大学校
受講生募集
テーマ・ファッションマーケティングの考え方・進め方
研修期間・平成三年一月一七日～二十五日
定員　三十名
受講料（税込）
四七、〇〇〇円
申込締切日　平成二年十二月二十七日、但し定員になり次第締め切ります。
※お問い合わせ
中小企業大学校関西校
TEL〇七九〇㉒五九三一

多色美術印刷・書籍・新聞印刷・包装・帳票印刷
共同精版印刷株式會社
会長　近東弘七
社長　近東宏光
本社工場　奈良市三条大路2丁目2番6号　電話 0742－33－1221番
東京工場　東京都荒川区東日暮里5丁目6－4　電話 03－802－4741番
大阪工場　大阪市南区島之内1丁目12番3号　電話 06－271－7951番

財産をもらったときは

年間60万円までは非課税！

贈与税のかかる財産

原則として、個人からもらった（贈与を受けた）すべての財産が贈与税の課税対象となります。

また、個人から著しく低い価額で財産を譲り受けた場合や債務を免除してもらったり、肩代わりしてもらった場合なども経済的な利益を受けたものとみなされ、贈与税の課税対象となります。

なお、扶養義務者から生活費や教育費に充てるために必要に応じ、その都度贈与を受けた財産など一定のものは贈与税の非課税財産とされています。

贈与税の配偶者控除

夫婦間で、居住用不動産の贈与があったときは、贈与税の申告をすれば基礎控除の六十万円のほかに最高二千万円の配偶者控除が受けられます。

▼控除を受けるための要件

①婚姻期間が二十年以上であること

②贈与財産が居住用の土地家屋であること

③贈与を受けた翌年の三月十五日までに、贈与を受けた土地家屋に実際に居住し、その後も引き続いて居住する見込みであること

住宅取得資金の贈与についての税額軽減

父母や祖父母から、平成三年十二月三十一日までに住宅取得資金の贈与を受けた者が、次に掲げるような要件を満たしているときは、三百万円までの贈与については、贈与税はかからず、また、三百万円を超え五百万円までの贈与については、税額が軽減されます。

▼特例を受けるための主な要件

①贈与を受けた年の所得が八百万円以下であること

②贈与を受けた日前五年以内に自分や配偶者が所有する住宅用の家屋に住んだことがないこと

③贈与を受けた年の翌年の三月十五日までに、新築するか、新築又は中古の家屋を取得し、その家屋に自分が住むこと

なお、中古住宅の場合は、取得の日以前十年以内（マンション等の耐火建築物については十五年以内）に建築されたものに限ります。

申告と納税

贈与税の申告と納税は、翌年の一月一日から三月十五日までとなっています。

蠟梅句会十月例会（婦人会）

佐保川辺歌碑に白萩すがりけり　東口　秀子
供花剪るや手に蟷螂ののぼり来て　山口マサエ
秘仏展出づれば遠く鹿鳴けり　山本マス子
小鳥来て嵐去り行く大銀杏　横田万里子
名月やあしたがあるとはげまされ　黒川　和子
月を背に立つ夫の髪燻し銀　近東　静子
待宵の巫女が手渡す小提灯　斎藤　敏子
湯の宿に夜半まで聞こゆ盆の唄　豊沢千鶴江
さはやかや卒寿越えたる小倉遊亀　並川　寿子
天井の画竜怒れり望の夜も　大島　民郎

奈良商工会議所特定退職金共済制度

―福利厚生は、まず『退職金制度』の確立から―

協栄生命

• 奈良支社　〒630 奈良市大宮町1-115-1　TEL 0742（34）2864（代）
• 中央支部 0742（34）1586
• 大宮支部 0742（34）6617

夜行高速バス「やまと号」
毎日運行



お問合せ・お申込み／高速バス予約センター☎0742(22)5110

事業所の福利厚生は商工会議所の共済制度で

●生命共済―従業員福利制度のために
●終身保障プラン―生涯保障でゆとりの人生を
●個人年金―豊かな老後をお約束する
（平成2年新制度）

日本団体生命　奈良営業所　奈良市三条大路1-1-87 市役所前三和ビル　TEL 0742（33）3255

ASUKA TECHNICAL PROCESS CO.,LTD.

企画・デザイン・版下・製版

確実な情報処理は、より正確なフィニッシュと製版技術によって生まれます。
飛鳥製版では最高の技術で情報処理活動に奉仕しています。

常に一歩先を見つめ
よりよい製品を目指しています。

●より正確な情報処理を追求する　飛鳥製版株式会社　奈良市北之庄西町1丁目6-16 〒630　PHONE:0742-61-1766代　FAX:0742-61-8492

求職者情報

問い合せ　奈良公共職業安定所　㊱1601

11月10日掲載分

性別	No.	職種	年令	経験	本人の希望 手取賃金（月収）	勤務時間（休日）	勤務地（通・住）	規模	住所	配偶者の有無	学歴・資格
男子	1	洋食調理人	31	イタリア料理 5年	25万円	10:00～22:00 不問	奈良市通		奈良市	有	高卒
	2	和食調理人	23	和食料理 5年	20万円	8:30～17:00 (固定休 月7日	奈良市通		奈良市	無	高卒
	3	管理事務	48	信用金庫での営業・事務	30万円	9:00～17:00 土・日・祝	奈良・通		奈良	有	高卒
	4	機械営業	54	営業 14年	60万円	8:30～17:00 日	奈良・生駒通		生駒	有	大卒
	5	鋳造技術者	58	鋳物技術指導 30年	30万円	8・00～17:00 土・日・祝	奈良・大阪通		奈良市	有	大卒
女子	1	インテリアコーディネイター	30	インテリアファッション2年 フロア	28万円	9:30～18:00 週休2日	奈良市通		奈良市	無	短大卒
	2	英語講師	31	一般事務 8年	18万円	10:00～17:00 週休2日	奈良市通		奈良市	有	大卒
	3	婦人服販売	54	受付事務 11年	17万円	9:00～17:00 特になし	奈良・天理通		天理	無	中卒
	4	秘書	41	秘書 8年	20万円	10:00～18:00 特になし	奈良・大阪通		奈良	無	大卒
	5	寮母	60	寮母 8年	18万円	日勤 日・祝	奈良市通		奈良市	有	高卒

マルケイ資金融資

―＊小規模事業者の皆さまへ＊―

安心して借りられる“無担保・無保証人”の融資です。

▶最高500万円までご融資します。
（運転資金450万円、設備資金500万円）
▶金利年7.0％です。
国が行っている小規模企業施策のひとつですから、金利は低利です。
▶返済は運転資金3年以内、設備資金5年以内です。
▶お問い合わせ
当所中小企業相談所　TEL 26－6222（代）

新会員

▽㈱マルトミ・富田真弘・角振町四二・紳士衣料販・㉗〇一〇三
▽タナベラ商会・岩井壮介・神功五―七―四・単装品アンティック販・㉑五〇一四
▽㈱ヤナセ大阪支店奈良営業所・高岡一博・大宮町四―四五九―一・自動車販・㉟一一七一
▽まるなかクリーニング・中江秀次・中山町西一―七一六・クリーニング・㊺五八四〇
▽奈良出版サービス社・小林忠文・東向中町六・企画出版・㉓六八四一

11月は「雇用保険〝さわやか受給〟推進月間です

雇用保険制度の趣旨へのご理解と、不正受給防止にご協力をお願い申し上げます。

雇用保険は、労働者が失業した場合に必要な給付を行うことにより、労働者の生活の安定を図り、求職活動を容易にし、再就職を促進することを目的としています。

しかしながら、就職等の事実を隠し不正に失業給付を受給するものが後を断ちません。このような不正受給が行われることは、制度の適正な運営を大きく阻害することとなります。

このため、十一月を「雇用保険〝さわやか受給〟推進月間」と定め、雇用保険の正しい受給のためのキャンペーンを行っています。

ハローワーク
奈良公共職業安定所

詰碁・詰将棋　解答

詰碁の解答　黒先白死



黒1のホウリコミが意表の好手。白2とかわって黒3へ切れば白はアタリにできずダメヅマリの死。

1で単に黒3は白イでウッテガエシ。また初手黒イは白2でコウですからいずれも失敗。

詰将棋の解答



手順の攻（▲2四銀の時□同玉は▲3五銀から▲2四金で簡単）□同歩と取らせて▲2五金がとどめの金打、以下手順に追って詰み。

正解手順　▲2四銀□1四玉▲2二銀打□同歩▲2三銀打□同玉▲3五金□同玉▲1三馬□1四玉▲2二銀成まで九手詰め。

解説　初手▲2四銀▲2三銀打が

ユーザ協会の事業活動

◎電気通信サービスの向上と発展にユーザの意志を反映させます。
◎経営に役立つ最新の電気通信情報をわかりやすく解説してお届けします。
◎さまざまな電気通信サービスを企業活動に生かすためシンポジウム、セミナー活動を行います。
◎その他、ユーザ協会が企画する行事に参加できます。

◎入会についてのお問い合わせは
奈良地区電信電話ユーザ協会　事務局　奈良市登大路町36－2　奈良商工会議所内　26－6222

財団法人 日本電信電話ユーザ協会　奈良地区電信電話ユーザ協会

旅のお申し込みは　ACE JTB　LOOK JTB
JTB 奈良支店
〒630 奈良市西御門町28（近鉄奈良駅タクシーのりば前）
TEL 0742-23-2525